



联合国



气候变化框架公约

Distr.
GENERAL

FCCC/SBI/2005/23
1 March 2006
CHINESE
Original: ENGLISH

附属履行机构

附属履行机构第二十三届会议报告
2005年11月28日至12月6日
在蒙特利尔举行

目 录

| | <u>段 次</u> | <u>页 次</u> |
|--|------------|------------|
| 一、会议开幕(议程项目 1)..... | 1 - 2 | 4 |
| 二、组织事项(议程项目 2)..... | 3 - 8 | 4 |
| A. 通过议程..... | 3 - 4 | 4 |
| B. 安排会议工作..... | 5 | 6 |
| C. 选举主席以外的主席团成员..... | 6 - 7 | 6 |
| D. 选举主席团替换成员..... | 8 | 7 |
| 三、《公约》附件一所列缔约方的国家信息通报(议程 项目 3)..... | 9 - 14 | 7 |
| A. 审评进程的备选办法..... | 9 - 12 | 7 |
| B. 《公约》附件一所列缔约方 1990-2003 年期 间国家温室气体清单数据报告..... | 13 | 8 |
| C. 第三次国家信息通报的审评情况报告..... | 14 | 8 |

目 录(续)

| | <u>段 次</u> | <u>页 次</u> |
|--|------------|------------|
| 四、非《公约》附件一所列缔约方的国家信息通报 (议程项目 4)..... | 15 - 47 | 8 |
| A. 非《公约》附件一所列缔约方国家信息通报 问题专家咨询小组的工作..... | 15 - 33 | 8 |
| B. 初次国家信息通报的汇编和综合报告..... | 34 - 41 | 11 |
| C. 提供资金和技术支持..... | 42 - 47 | 12 |
| 五、资金机制(《公约》)(议程项目 5)..... | 48 - 59 | 13 |
| A. 气候变化特别基金..... | 48 - 50 | 13 |
| B. 全球环境基金提交缔约方会议的报告..... | 51 - 53 | 13 |
| C. 与执行第 5/CP.8 号决定有关的问题..... | 54 - 57 | 13 |
| D. 对全球环境基金的进一步指导意见..... | 58 - 59 | 15 |
| 六、资金机制(《京都议定书》)(议程项目 6)..... | 60 - 66 | 15 |
| A. 适应基金..... | 60 - 64 | 15 |
| B. 对全球环境基金的指导意见..... | 65 - 66 | 16 |
| 七、《公约》第六条(议程项目 7)..... | 67 - 80 | 16 |
| 八、《公约》之下的能力建设(议程项目 8)..... | 81 - 89 | 18 |
| 九、《京都议定书》之下的能力建设(议程项目 9)..... | 90 - 92 | 20 |
| 十、《公约》第四条第 8 和第 9 款的执行情况(议程 项目 10)..... | 93 - 97 | 21 |
| A. 关于适应和应对措施的布宜诺斯艾利斯工 作方案(第 1/CP.10 号决定)..... | 93 | 21 |
| B. 与最不发达国家有关的问题..... | 94 - 97 | 21 |
| 十一、行政、财务和体制事项(议程项目 11)..... | 98 - 112 | 22 |
| A. 2004-2005 两年期预算执行情况..... | 98 - 105 | 22 |
| B. 2006-2007 两年期方案预算..... | 106 | 23 |
| C. 秘书处与联合国的体制联系..... | 107 - 109 | 23 |
| D. 在《京都议定书》之下所设各机构任职的个 人的特权和豁免..... | 110 - 112 | 24 |

目 录(续)

| | <u>段 次</u> | <u>页 次</u> |
|---|------------|------------|
| 十二、继续审查秘书处的职能和运作(议程项目 12)..... | 113 - 116 | 25 |
| 十三、其他事项(议程项目 13)..... | 117 - 119 | 25 |
| A. 缔约方会议转交的其他事项..... | 117 | 25 |
| B. 作为《京都议定书》缔约方会议的《公约》 缔约方会议转交的其他事项..... | 118 | 25 |
| C. 任何其他事项..... | 119 | 26 |
| 十四、会议报告(议程项目 14)..... | 120 | 26 |
| 十五、会议闭幕..... | 121 | 26 |

附 件

| | |
|---|----|
| 一、供附属履行机构第二十四届会议审议的草案..... | 27 |
| 二、非《公约》附件一所列缔约方国家信息通报问题专家咨询小组 2006 年的成员..... | 28 |
| 三、附属履行机构第二十三届会议所收到文件的清单..... | 29 |

一、会议开幕

(议程项目 1)

1. 附属履行机构(履行机构)第二十三届会议于 2005 年 11 月 28 日至 12 月 6 日在加拿大蒙特利尔的 Palais des congrès de Montréal 举行。

2. 履行机构主席 Thomas Becker 先生(丹麦)主持会议开幕,并向所有缔约方和观察员表示欢迎。他还向履行机构副主席 Heorhiy Veremiychyk 先生(乌克兰)和履行机构报告员 Emilio Sempris 先生(巴拿马)表示欢迎。

二、组织事项

(议程项目 2)

A. 通过议程

(议程项目 2 (a))

3. 在 11 月 28 日的第 1 次会议上,履行机构审议了执行秘书的说明,该说明载有临时议程和说明(FCCC/SBI/2005/11)。3 个缔约方的代表发了言,其中 1 人以欧洲共同体及其成员国名义发言¹。

4. 在同次会议上,履行机构通过议程如下:

1. 会议开幕

2. 组织事项:

(a) 通过议程

(b) 安排会议工作

(c) 选举主席以外的主席团成员

(d) 选举主席团替换成员

3. 《公约》附件一所列缔约方的国家信息通报:

(a) 审评进程的备选办法

¹ 保加利亚、克罗地亚和罗马尼亚也参加了该项发言。

- (b) 《公约》附件一所列缔约方 1990-2003 年期间国家温室气体清单数据报告
- (c) 第三次国家信息通报的审评情况报告
- 4. 非《公约》附件一所列缔约方的国家信息通报：
 - (a) 非《公约》附件一所列缔约方国家信息通报问题专家咨询小组的工作
 - (b) 初次国家信息通报的汇编和综合报告
 - (c) 提供资金和技术支持
- 5. 资金机制(《公约》):
 - (a) 气候变化特别基金
 - (b) 全球环境基金提交缔约方会议的报告
 - (c) 与执行第 5/CP.8 号决定有关的问题
 - (d) 对全球环境基金的进一步指导意见
- 6. 资金机制(《京都议定书》):
 - (a) 适应基金
 - (b) 对全球环境基金的指导意见
- 7. 《公约》第六条
- 8. 《公约》之下的能力建设
- 9. 《京都议定书》之下的能力建设
- 10. 《公约》第四条第 8 和第 9 款的执行情况
 - (a) 关于适应和应对措施的布宜诺斯艾利斯工作方案(第 1/CP.10 号决定)
 - (b) 与最不发达国家有关的问题
- 11. 行政、财务和体制事项：
 - (a) 2004-2005 两年期预算执行情况
 - (b) 2006-2007 两年期方案预算
 - (c) 秘书处与联合国的体制联系
 - (d) 在《京都议定书》之下所设各机构任职的个人的特权和豁免
- 12. 继续审查秘书处的职能和运作。

13. 其他事项。

(a) 缔约方会议转交的其他事项

(b) 作为《京都议定书》缔约方会议的《公约》缔约方会议转交的其他事项

(c) 任何其他事项

14. 会议报告。

B. 安排会议工作

(议程项目 2 (b))

5. 在 11 月 28 日的第 1 次会议上，履行机构审议了这个分项目，主席在会上提请注意《公约》网站上张贴的拟议工作方案。根据主席的建议，履行机构同意以这个工作方案为基础开展工作。

C. 选举主席以外的主席团成员

(议程项目 2 (c))

6. 履行机构在分别于 11 月 28 日和 12 月 6 日举行的第 1 次和第 4 次会议上审议了这个分项目。第 1 次会议上，主席提及目前暂时适用的议事规则草案第 27 条，根据该条，履行机构要选出自己的副主席和报告员。上一次副主席和报告员的选举是在第二十一届会议上进行的。主席告知履行机构，正在就提名进行磋商，他将随时向各位代表通报所取得的进展。在进行这些磋商方面，请缔约方注意第 36/CP.7 号决定，积极考虑提名妇女担任履行机构的选任职位。

7. 在第 4 次会议上，主席告知履行机构，已在各区域集团之间达成一致，并提出了获提名的人选。履行机构再次选举 Heorhiy Veremiychyk 先生² (乌克兰)为副主席，并选举 Gladys K. Ramothwa 女士(博茨瓦纳)为报告员。主席在会上说，副主席任期 1 年，这是第二个任期，也是最后一个任期；报告员任期 1 年，这是第一

² Heorhiy Veremiychyk 先生(乌克兰)于 2005 年 12 月 8 日辞去履行机构副主席职务。东欧集团已提名 József Feiler(匈牙利)接任。

个任期，可连任 1 年。主席说，副主席和报告员在第二十四届和第二十五届会议任职直至选出继任。他表示感谢本届履行机构主席团所做的工作。

D. 选举主席以外的主席团成员
(议程项目 2 (d))

8. 当选的副主席和报告员所代表的缔约方既是《公约》缔约方也是《京都议定书》缔约方。因此，没有必要进行这些职位的替换选举。

三、《公约》附件一所列缔约方的国家信息通报
(议程项目 3)

A. 审评进程的备选办法
(议程项目 3 (a))

9. 履行机构在分别于 11 月 28 日和 12 月 6 日举行的第 1 次和第 4 次会议上审议了这个分项目。它收到了 FCCC/SBI/2005/16 号文件。有 4 个缔约方的代表发言，其中 1 人以欧洲共同体及其成员国名义发言³。

10. 在第 2 次会议上，履行机构同意在 Emily Ojoo-Massawa 女士(肯尼亚)和 Dimitrios Lalas 先生(希腊)联合主持的联络小组内审议这个分项目。在第 4 次会议上，联合主席报告了联络小组的磋商情况。

11. 在第 4 次会议上，履行机构审议并通过了主席提出的结论，⁴ 其中载有关于这个议题的决定草案⁵，供缔约方会议第十一届会议通过。

12. 在同次会议上，履行机构审议并通过了主席提出的结论，⁶ 其中载有关于这个议题的决定草案⁷，供作为《京都议定书》缔约方会议的《公约》缔约方会议(《议定书》/《公约》缔约方会议)第一届会议通过。

³ 保加利亚、克罗地亚和罗马尼亚也参加了该项发言。

⁴ 作为 FCCC/SBI/2005/L.23 通过。

⁵ 通过的案文见 FCCC/CP/2005/5/Add.1, 第 7/CP.11 号决定。

⁶ 作为 FCCC/SBI/2005/L.24 通过。

⁷ 通过的案文见 FCCC/KP/CMP/2005/8/Add.3, 第 26/CMP.1 号决定。

B. 《公约》附件一所列缔约方 1990-2003 年期间
国家温室气体清单数据报告
(议程项目 3 (b))

13. 履行机构在 11 月 28 日的第 1 次会议上审议了这个分项目。履行机构收到了 FCCC/SBI/2005/17 号文件，它表示注意到该文件。有 4 个缔约方的代表发了言。

C. 第三次国家信息通报的审评情况报告
(议程项目 3 (c))

14. 履行机构在 11 月 28 日的第 1 次会议上审议了这个分项目。履行机构收到了 FCCC/SBI/2005/INF.9 号文件，它表示注意到该文件。

四、非《公约》附件一所列缔约方的国家信息通报
(议程项目 4)

A. 非《公约》附件一所列缔约方国家信息通报
问题专家咨询小组的工作
(议程项目 4 (a))

1. 议事情况

15. 履行机构在分别于 11 月 28 日和 12 月 6 日举行的第 1 次和第 4 次会议上审议了这个分项目。它收到了 FCCC/SBI/2005/22 和 Corr.1 号文件。有 11 个缔约方的代表发了言，其中 1 人以最不发达国家名义发言。

16. 在第 1 次会议上，履行机构请非《公约》附件一所列缔约方国家信息通报问题专家咨询小组(专家咨询小组)主席 Emily Ojoo-Massawa 女士(肯尼亚)报告该小组的活动情况。

17. 在同次会议上，主席表示注意到关于 M. Asaduzzaman 先生(孟加拉国)为专家咨询小组新任主席和 Lilian Portillo 女士(巴拉圭)为小组新任报告员的提名。

18. 在同次会议上，履行机构同意在 La'avasa Malua 先生(萨摩亚)召集的非正式磋商中审议这个分项目。在第 4 次会议上，Malua 先生报告了磋商情况。

19. 在同次会议上，主席告知履行机构，专家咨询小组 2006 年成员现已齐全(见附件二)。

20. 在同次会议上，主席表示赞赏南非政府主动表示愿承办专家咨询小组的非洲区域温室气体清单实践培训研讨会。

21. 在第 4 次会议上，履行机构审议并通过了主席提出的结论⁸。

2. 结 论

22. 履行机构注意到专家咨询小组主席就该小组 2005 年 11 月 24 日和 25 日在加拿大蒙特利尔举行的第五次会议成果所作的口头报告，欢迎秘书处编写的专家咨询小组活动的进度报告(FCCC/SBI/2005/22 和 Corr.1)。

23. 履行机构注意到 2005 年 9 月 26 日至 30 日在大韩民国首尔举行的缓解措施评估问题全球实践培训研讨会的成果，对大韩民国政府通过韩国能源经济研究所向研讨会提供资金和后勤支持表示赞赏。

24. 履行机构向澳大利亚、加拿大、芬兰、挪威、瑞典、瑞士和美利坚合众国的政府表示感谢，感谢这些国家为制作培训材料提供资金，支持发展中国家专家出席有关缓解措施评估问题全球实践培训研讨会。

25. 履行机构注意到，研讨会参与者建议对缓解措施评估如何使用各种工具和方法提供进一步技术支持，并请专家咨询小组提出咨询意见，以便在国家驱动下开展培训的相关后续行动。

26. 履行机构赞同专家咨询小组 2006 年实践培训研讨会的计划活动，并赞同向非《公约》附件一所列缔约方(非附件一缔约方)提供进一步技术援助，以便继续改进其国家信息通报编制进程。还请专家咨询小组与最不发达国家专家组合作，指导各缔约方如何将国家适应行动方案中的信息纳入第二次及其后的国家信息通报中。

⁸ 作为 FCCC/SBI/2005/L.27 通过。

27. 履行机构鼓励专家咨询小组根据迄今举办的实践培训研讨会的经验教训, 拟定一项具有成本效益的全面培训战略和其他技术支持方式, 例如建立专家当地培训网络, 帮助非附件一缔约方与全球环境基金资助的联合国开发计划署/联合国环境规划署(环境署)合设国家信息通报资助方案, 以及其他相关组织合作编写国家信息通报。

28. 履行机构鼓励专家咨询小组继续与技术转让专家组和最不发达国家专家组合作执行其工作方案。请秘书处继续促进环境基金与国家信息通报资助方案及其他多边和双边组织合作, 对非附件一缔约方编写国家信息通报提供技术支持。

29. 履行机构请专家咨询小组就改进非附件一缔约方根据《公约》第十二条第 4 款报告国家信息通报所列项目的方式提出建议, 并向履行机构第二十六届会议(2007 年 5 月)报告和指导如何获得这些项目所需资金和技术支持。

30. 履行机构请各缔约方向秘书处通报现有活动和方案, 其中包括由双边和多边资金来源资助的活动和方案, 使专家咨询小组能够在履行机构第二十五届会议(2006 年 11 月)上报告国家信息通报编写工作如何获得更多的资金和技术支持。履行机构决定, 它将在同一届会议关于提供资金和技术支持的议程项目下审议该报告。

31. 履行机构期待着收到专家咨询小组向履行第二十四届会议(2006 年 5 月)提交的 41 份非附件一缔约方初次国家信息通报的审查情况报告, 其中包括关于如何改进第二次并酌情改进以后各次国家信息通报的建议。请专家咨询小组在编写该报告时考虑到 FCCC/SBI/2005/18 号文件及其 Add.1-6 和 Add.3/Corr.1 号文件所载非附件一缔约方初次国家信息通报的第六份汇编和综合报告。

32. 履行机构注意到专家咨询小组计划在 2006 年为亚洲及太平洋地区和拉丁美洲及加勒比地区举办有关脆弱性和适应性评估的实践培训研讨会, 为非洲地区举办一次有关国家温室气体清单编制的实践培训研讨会。感谢印度尼西亚和巴拉圭政府表示愿意主办脆弱性和适应性评估问题区域研讨会。

33. 履行机构注意到, 上述培训班所需资源仅筹集到一部分, 促请缔约方提供进一步资源, 以便举办这些活动。履行机构请有能力的《公约》附件二所列缔约方(附件二缔约方)和《公约》附件一所列缔约方(附件一缔约方)为这些培训班和专家咨询小组的工作方案提供资金。

B. 初次国家信息通报的汇编和综合报告

(议程项目 4 (b))

1. 议事情况

34. 履行机构在分别于 11 月 28 日和 12 月 6 日举行的第 1 次和第 4 次会议上审议了这个分项目(见上文第 18 段)。它收到了 FCCC/SBI/2005/18 和 Add.1-6 以及 Add.3/Corr.1 号文件。有 3 个缔约方的代表发了言, 其中 1 人以欧洲共同体及其成员国名义发言⁹、1 人以最不发达国家名义发言。

35. 在第 4 次会议上, 履行机构审议并通过了主席提出的结论¹⁰。

2. 结 论

36. 履行机构注意到 FCCC/SBI/2005/18 和 Add.1-6 以及 Add.3/Corr.1 号文件所载非附件一缔约方初次国家信息通报的第六份汇编和综合报告。

37. 履行机构注意到, 上述文件中的信息表明, 非附件一缔约方正继续履行它们在《公约》第四条第 1 款和第十二条第 1 款下的承诺。

38. 履行机构请缔约方在 2006 年 2 月 13 日前向秘书处提交对上述文件的意见, 以便编入一份杂项文件。

39. 履行机构决定, 机构将在其第二十四届会议(2006 年 5 月)上审议非附件一缔约方初次国家信息通报的第六份汇编和综合报告, 可能的话就这一问题提出一项决定草案, 请缔约方会议第二十届会议(2006 年 11 月)通过。

40. 履行机构指出, 它已在议程项目 4(a)下, 就非《公约》附件一所列缔约方国家信息通报专家咨询小组审查初次国家信息通报的问题, 请该小组审议 FCCC/SBI/2005/18 和 Add.1-6 以及 Add.3/Corr.1 号文件和上文第 38 段所指杂项文件所载信息。

41. 如 FCCC/SBI/2005/18 和 Add.1-6 以及 Add.3/Corr.1 号文件所述, 非附件一缔约方在编写其国家信息通报中取得了进步, 履行机构对此表示欢迎, 并满意地注

⁹ 保加利亚、克罗地亚和罗马尼亚也参加了该项发言。

¹⁰ 作为 FCCC/SBI/2005/L.26 通过。

意到，迄今已有 129 个非附件一缔约方提交了其初次国家信息通报。履行机构鼓励尚未提交初次国家信息通报的国家尽早提交。

C. 提供资金和技术支持

(议程项目 4(c))

1. 议事情况

42. 履行机构在分别于 11 月 28 日和 12 月 6 日举行的第 1 次和第 4 次会议上审议了这个分项目(见上文第 18 段)。它收到了 FCCC/SBI/2005/INF.8 号文件。有 2 个缔约方的代表发了言，其中 1 人以 77 国集团和中国名义发言。

43. 在第 4 次会议上，履行机构审议并通过了主席提出的结论¹¹。

2. 结 论

44. 履行机构根据《公约》第十二条第 4 款审议了 FCCC/SBI/2005/INF.8 号文件，文件中载有非附件一缔约方在国家信息通报中所确认的项目清单。

45. 履行机构指出，该机构已在议程项目 4(a)下要求专家咨询小组就如何改进根据《公约》第十二条第 4 款在国家信息通报中所确认的项目的报告提出建议，就为何方便这些项目取得资金和技术支持提出报告，并在履行机构第二十六届会议(2007 年 5 月)上对这一问题提供咨询。

46. 履行机构还请双边和多边援助方案在非附件一缔约方根据《公约》第十二条第 4 款编制和拟订本国信息通报中所确认的项目提案及随后的方案实施过程中向这些国家提供支持。

47. 履行机构鼓励非附件一缔约方通过全球环境基金执行机构向该基金并向双边和多边援助方案提交项目提案，以便及时提供资金。

¹¹ 作为 FCCC/SBI/2005/L.25/Rev.1 通过。

五、资金机制(《公约》) (议程项目 5)

A. 气候变化特别基金 (议程项目 5(a))

48. 履行机构在分别于 11 月 29 日和 12 月 6 日举行的第 2 次和第 4 次会议上审议了这个分项目。它收到了 FCCC/SBI/2005/10 号文件附件一所载草案。有 6 个缔约方的代表发了言,其中 1 人以欧洲共同体及其成员国名义发言¹²、1 人以 77 国集团和中国名义发言。

49. 在第 2 次会议上,履行机构同意在 Rawleston Moore 先生(巴巴多斯)和 Karsten Sach 先生(德国)联合主持的联络小组内审议分项目 5(b)、(c)、(d)。在第 4 次会议上, Sach 先生报告了联络小组的磋商情况。

50. 在第 4 次会议上,履行机构审议了主席提出的结论草案¹³、¹⁴。履行机构没有通过主席的提案,决定在第二十四届会议(2006 年 5 月)上以 FCCC/SBI/2005/10 号文件附件一所载草案为基础继续进行与气候变化特别基金有关的审议。

B. 全球环境基金提交缔约方会议的报告 (议程项目 5(b))

51. 履行机构在分别于 11 月 29 日和 12 月 6 日举行的第 2 次和第 4 次会议上审议了这个分项目(见上文第 49 段)。它收到了 FCCC/CP/2005/3 和 Corr.1 号文件。有 18 个缔约方的代表发了言,其中 1 人以 77 国集团和中国名义发言、1 人以最不发达国家名义发言、1 人以小岛屿发展中国家联盟名义发言、1 人以欧洲共同体及其成员国名义发言¹⁵。

52. 在第 2 次会议上,主席请环境基金秘书处代表发言。

¹² 保加利亚、克罗地亚和罗马尼亚也参加了该项发言。

¹³ 作为 FCCC/SBI/2005/L.34 通过。

¹⁴ FCCC/SBI/2005/CRP.4。

¹⁵ 保加利亚、克罗地亚和罗马尼亚也参加了该项发言。

53. 在第 4 次会议上，履行机构审议并通过了主席提出的结论¹⁶，供缔约方会议第十一届会议通过¹⁷。

C. 与执行第 5/CP.8 号决定有关的问题

(议程项目 5(c))

1. 议事情况

54. 履行机构在分别于 11 月 29 日和 12 月 6 日举行的第 2 次和第 4 次会议上审议了这个分项目(见上文第 49 段)。它收到了 FCCC/SBI/2005/INF.7 号文件。1 个缔约方的代表以 77 国集团和中国名义发了言。

55. 在第 4 次会议上，履行机构审议并通过了主席提出的结论¹⁸。

2. 结 论

56. 履行机构赞赏地注意到秘书处根据第 9/CP.10 号决定编写的关于各国际基金和多边金融机构与发展中国家在履行《公约》之下的承诺方面的投资需要相关的经验的报告(FCCC/SBI/2005/INF.7)。

57. 履行机构商定在第二十四届会议(2006 年 5 月)上使用这份报告，同时使用秘书处在与全球环境基金(环境基金)秘书处合作下，联系缔约方会议和环境基金的《谅解备忘录》编写的关于评估协助发展中国家履行其在《公约》之下的承诺所需资金的报告(FCCC/SBI/2004/18)，作为对履行机构审议对资金机制的第三次审评的投入，并商定向缔约方会议第十二届会议(2006 年 11 月)报告这次审议的结果。

D. 与执行第 5/CP.8 号决定有关的问题

(议程项目 5(d))

58. 履行机构在分别于 11 月 29 日和 12 月 6 日举行的第 2 次和第 4 次会议上审议了这个分项目(见上文第 49 段)。没有为这个分项目准备文件。收到 77 国集团

¹⁶ 作为 FCCC/SBI/2005/L.30 通过。

¹⁷ 通过的案文见 FCCC/CP/2005/5 号文件第四节 A 小节之下的结论。

¹⁸ 作为 FCCC/SBI/2005/L.28 通过。

和中国提交的一份材料。该材料载于 FCCC/SBI/2005/CRP.3 号文件。1 个缔约方的代表以 77 国集团和中国名义发了言。

59. 在第 4 次会议上，履行机构审议并通过了主席提出的结论¹⁹，其中载有一项关于这个问题的决定草案²⁰，供缔约方会议第十一届会议通过。

六、资金机制(《京都议定书》) (议程项目 6)

A. 适应基金 (议程项目 6(a))

60. 履行机构在分别于 11 月 29 日和 12 月 6 日举行的第 3 次和第 4 次会议上审议了这个分项目。它收到了 FCCC/SBI/2005/19 号文件。有 8 个缔约方的代表发了言，其中 1 人以 77 国集团和中国名义发言、1 人以小岛屿国家联盟名义发言、1 人以最不发达国家名义发言、1 人以欧洲共同体及其成员国名义发言²¹。

61. 在第 3 次会议上，履行机构同意在 Rawleston Moore 先生(巴巴多斯)和 Karsten Sach 先生(德国)联合主持的联络小组内审议这个分项目。在第 4 次会议上，Moore 先生报告了联络小组的磋商情况。

62. 收到 77 国集团和中国以及欧洲共同体及其成员国提交的材料；这些材料载于 FCCC/SBI/2005/CRP.1 和 FCCC/SBI/2005/CRP.2 号文件。

63. 在第 4 次会议上，履行机构审议并通过了主席提出的结论²²，其中载有一项关于这个问题的决定草案²³，供《议定书》/《公约》缔约方会议第一届会议通过。

64. 在同次会议上，主席表示感谢加拿大主动表示愿承办适应基金 2006 年的研讨会。

¹⁹ 作为 FCCC/SBI/2005/L.29 通过。

²⁰ 通过的案文见 FCCC/CP/2005/5/Add.1，第 5/CP.11 号决定。

²¹ 保加利亚、克罗地亚和罗马尼亚也参加了该项发言。

²² 作为 FCCC/SBI/2005/L.32 通过。

²³ 通过的案文见 FCCC/KP/CMP/2005/8/Add.4，第 28/CMP.1 号决定。

B. 对全球环境基金的指导意见

(议程项目 6(b))

65. 履行机构在分别于 11 月 29 日和 12 月 6 日举行的第 3 次和第 4 次会议上审议了这个分项目(见上文第 61 段)。没有为这个分项目准备文件。然而,会议决定在这个分项目之下而不是在分项目 6(a)之下审议 FCCC/SBI/2005/19 号文件。有 2 个缔约方的代表发了言,其中 1 人以 77 国集团和中国名义发言。

66. 在第 4 次会议上,履行机构审议了主席提出的结论草案²⁴,其中载有一项供《议定书》/《公约》缔约方会议第一届会议通过的决定草案。履行机构决定在第二十四届会议(2006 年 5 月)上以本报告附件一所载草案为基础继续审议《公约》缔约方会议与环境基金理事会之间谅解备忘录的适用问题。

七、《公约》第六条

(议程项目 7)

1. 议事情况

67. 履行机构在分别于 11 月 28 日和 12 月 6 日举行的第 1 次和第 4 次会议上审议了这个分项目。它收到了 FCCC/SBI/2005/14 和 FCCC/SBI/2005/21 号文件。有 2 个缔约方的代表发了言,其中 1 人以欧洲共同体及其成员国名义发言²⁵。

68. 在第 1 次会议上,主席请马来西亚气象局局长报告 2005 年 9 月 13 日至 15 日在日本横滨举行的亚洲和太平洋区域研讨会情况。

69. 在同次会议上,主席还请环境署代表向缔约方通报环境署为《公约》第六条而开展的工作情况。

70. 在同次会议上,履行机构同意在 Crispin D'Auvergne 先生(圣卢西亚)主持的联络小组内审议这个项目。

71. 在第 4 次会议上,履行机构审议并通过了主席提出的结论²⁶。

²⁴ 作为 FCCC/SBI/2005/L.33 通过。

²⁵ 保加利亚、克罗地亚和罗马尼亚也参加了该项发言。

2. 结 论

72. 履行机构注意到亚洲和太平洋区域研讨会的报告(FCCC/SBI/2005/21)及拉丁美洲和加勒比区域研讨会的报告(FCCC/SBI/2005/14)。履行机构表示感谢日本政府和乌拉圭政府分别主办了这两次研讨会，并感谢澳大利亚、日本、新西兰、瑞士和美利坚合众国政府以及联合国环境规划署提供了资金和技术支持。

73. 履行机构欢迎缔约方为开展与《公约》第六条和关于《公约》第六条的新德里工作方案相关的活动而在迄今为止已经举行了研讨会的 4 个区域取得的进展。履行机构注意到缔约方为《公约》第六条的 6 大支柱(教育、培训、宣传、公众参与、获取信息及国际合作)制定区域战略的愿望。

74. 履行机构还注意到，通过各种渠道提供的资金，例如用于国家信息通报和其他扶持活动以及用于执行新德里工作方案的资金，与缔约方认明的需要和关注不相称。履行机构促请附件二缔约方、有能力其他附件一缔约方、环境基金和其他双边及多边机构继续为开展与《公约》第六条有关的活动提供资助。

75. 履行机构欢迎在第二十三届会议上启动了《公约》第六条信息网络的信息交换所(CC: iNet)原型，并感谢法国、大不列颠及北爱尔兰联合王国和美利坚合众国政府为这一项目提供了资助。履行机构注意到，这一网络信息交换所及其业务活动的目前可用资金仅能维持到 2006 年中期。履行机构还确认收到了若干实体担任可能的区域网点的主动建议。履行机构指出，网络信息交换所是推动进一步执行《公约》第六条的多种工具之一。履行机构吁请有能力为网络信息交换所的成功作出贡献的各国政府、政府间组织和非政府组织向该中心提供有关的信息和文件。履行机构还呼吁缔约各方和各组织在可能的条件下广为宣传网络信息交换所，例如通过自己的网站建立与该信息交换所的链路。

76. 履行机构注意到，已经有五个国家建立起了第六条联络点。履行机构进一步鼓励尚未指定第六条联络点的缔约方指定联络点并相应通报秘书处。履行机构还促请有能力的缔约方和各机构为促进与第六条有关的活动加强各个联络点。

77. 履行机构还请缔约方在 2006 年 8 月 4 日以前向秘书处提交关于推进网络信息交换所的工作和使网络信息交换所充分做到实用、多语种和对用户友好的意

²⁶ 作为 FCCC/SBI/2005/L.18 通过。

见，并请秘书处将这些意见汇编为一份综合文件供履行机构第二十五届会议(2006年11月)审议。

78. 履行机构请秘书处参照各研讨会的报告编写一份综合报告，侧重于共同的专题和问题以便更深入地了解各次研讨会的结果，供第二十五届会议审议。

79. 履行机构重申需要举办一次第六条研讨会处理小岛屿发展中国家的特殊需要(FCCC/SBI/2004/19 第 65 段)，并请秘书处视可用资金而定，在履行机构第二十五届会议之前组织一次这样的研讨会。履行机构吁请有能力的缔约方为举办这次研讨会提供资助。

80. 履行机构指出，缔约方可以利用上文第 77 段所述意见和第 78 段所述综合报告中包含的信息以及其他不断提交的关于缔约方就第六条开展工作的意见，按照第 11/CP.8 号决定第 3 段审评新德里工作方案。

八、《公约》之下的能力建设 (议程项目 8)

1. 议事情况

81. 履行机构在分别于 11 月 28 日和 29 日举行的第 1 次和第 2 次会议上以及 12 月 6 日举行的第 4 次会议上审议了这个项目。没有为这个议程项目准备文件。然而，缔约方决定 FCCC/CP/2005/3 和 Corr.1 号文件也在这个议程项目之下审议。有 5 个缔约方的代表发了言，其中 1 人以欧洲共同体及其成员国名义发言²⁷、1 人以 77 国集团和中国名义发言。

82. 在第 2 次会议上，履行机构同意在 Joyceline Goco 女士(菲律宾)和 Anders Turesson 先生(瑞典)联合主持的联络小组内审议这个项目。在第 4 次会议上，联合主席报告了联络小组的磋商情况。

83. 在第 4 次会议上，履行机构审议并通过了主席提出的结论²⁸。

²⁷ 保加利亚、克罗地亚和罗马尼亚也参加了该项发言。

²⁸ 作为 FCCC/SBI/2005/L.36 通过。

2. 结 论

84. 履行机构重申能力建设对发展中国家的重要性，是执行《公约》的一个关键因素。

85. 履行机构欢迎并审议了环境基金的报告(FCCC/CP/2005/3 和 Corr.1)，特别是能力建设部分，注意到非《公约》附件一所列缔约方初始国家信息通报的汇编和综合(FCCC/SBI/2005/18 和 Add.1-6 以及 Add.3/Corr.1)。

86. 履行机构重申向秘书处提出的以下请求：

- (a) 向缔约方会议每届会议提交报告，说明执行第 2/CP.7 号决定所述能力建设框架的活动情况
- (b) 遵照第 2/CP.10 号决定，与环境基金及其执行机构合作，散发关于能力建设项目和方案中最佳做法和经验教训的情况介绍文件，并通过《气候公约》网站协助发表这一文件
- (c) 遵照第 4/CP.9 号决定，报告环境基金制定能力建设绩效指标工作的进展。

87. 履行机构重申，环境基金所开展的能力建设活动应以第 2/CP.7 号和 2/CP.10 号决定为指导，强调环境基金应及时地对第 2/CP.7 号决定所述能力建设框架作出反应。履行机构赞赏地注意到截至 2005 年 9 月已有 153 个国家进行了国家能力自评，但仍有一些国家尚未开始这一进程，鼓励环境基金提供必要的资金支持，确保其他合乎资格的发展中国家能够在履行机构第二十四届会议(2006 年 5 月)前进行国家能力自评。

88. 履行机构对环境基金最不发达国家和小岛屿发展中国家国家方案表示欢迎，同意国家方案以第 2/CP.7 号决定附件第 15 段为指导。履行机构注意到，根据加速执行最不发达国家和小岛屿发展中国家执行能力建设活动的小额赠款程序，每个国家方案在国家一级将是中型项目。

89. 履行机构得出结论确定，缔约方根据第 2/CP.10 号决定提出的结论和报告可包括对有关办法和战略问题的意见，将在能力建设框架未来监测和审查工作中加以审议。

九、《京都议定书》之下的能力建设 (议程项目 9)

90. 履行机构在分别于 11 月 29 日和 12 月 6 日举行的第 3 次和第 4 次会议上审议了这个项目。它收到了 FCCC/SBI/2005/MISC.3 和 Add.1 号文件。有 2 个缔约方的代表发了言，其中 1 人以 77 国集团和中国名义发言。

91 在第 3 次会议上，履行机构同意在 Joyceline Goco 女士(菲律宾)和 Anders Turesson 先生(瑞典)联合主持的联络小组内审议这个项目。在第 4 次会议上，Turesson 先生报告了联络小组的磋商情况。

92. 在第 4 次会议上，履行机构审议并通过了主席提出的结论²⁹、³⁰，其中载有关于这个议题的决定草案³¹、³²，供《议定书》/《公约》缔约方会议第一届会议通过。

十、《公约》第四条第 8 和第 9 款的执行情况 (议程项目 10)

A. 关于适应和应对措施的布宜诺斯艾利斯 工作方案(第 1/CP.10 号决定) (议程项目 10(a))

93. 履行机构在 11 月 29 日举行的第 2 次会议上审议了这个分项目。没有为这个分项目准备文件。沙特阿拉伯政府关于履行机构第二十三届会议之前举行的应对措施问题会前专家会议以及关于将于履行机构第二十四届会议之前举行经济多样化问题专家会议的意见，包含参考说明，载于 FCCC/SBI/2005/MISC.4 号文件。有 9 个缔

²⁹ 作为 FCCC/SBI/2005/L.35 通过。

³⁰ 作为 FCCC/SBI/2005/L.37 通过。

³¹ 通过的案文见 FCCC/KP/CMP/2005/8/Add.4，第 29/CMP.1 号决定。

³² 通过的案文见 FCCC/KP/CMP/2005/8/Add.4，第 30/CMP.1 号决定。

约方的代表发了言，其中 1 人以欧洲共同体及其成员国名义发言³³、1 人以最不发达国家名义发言、1 人以小岛屿国家联盟名义发言。

B. 与最不发达国家有关的问题
(议程项目 10(b))

94. 履行机构在分别于 11 月 29 日和 12 月 6 日举行的第 2 次和第 4 次会议上审议了这个分项目。它收到了 FCCC/SBI/2005/12、FCCC/SBI/2005/20、FCCC/TP/2005/2、FCCC/TP/2005/3、FCCC/TP/2005/4 和 FCCC/TP/2005/5 号文件。有 3 个缔约方的代表发了言，其中 1 人以最不发达国家名义发言、1 人以欧洲共同体及其成员国名义发言³⁴。

95. 在第 2 次会议上，主席请最不发达国家专家组主席 Paul Desanker 先生(马拉维)报告专家组工作方案的执行进展。

96. 在同次会议上，履行机构同意在 Dechen Tsering 女士(不丹)和 Aloisia Wörgetter 女士(奥地利)联合主持的联络小组内审议这个分项目。在第 4 次会议上，Tsering 女士报告了联络小组的磋商情况。

97. 在第 4 次会议上，履行机构审议并通过了主席提出的结论³⁵，其中载有一项关于这个问题的决定草案³⁶，供缔约方会议第十一届会议通过。

³³ 保加利亚、克罗地亚和罗马尼亚也参加了该项发言。

³⁴ 保加利亚、克罗地亚和罗马尼亚也参加了该项发言。

³⁵ 作为 FCCC/SBI/2005/L.17 通过。

³⁶ 通过的案文见 FCCC/CP/2005/5/Add.1，第 4/CP.11 号决定。

十一、行政、财务和体制事项 (议程项目 11)

A. 2004-2005 两年期预算执行情况 (议程项目 11(a))

1. 议事情况

98. 履行机构在分别于 11 月 29 日和 12 月 6 日举行的第 3 次和第 4 次会议上审议了这个分项目。它收到了 FCCC/SBI/2005/INF.13 和 FCCC/SBI/2005/INF.10 号文件, 以及 FCCC/SBI/2005/10 号文件附件二所载草案。

99. 在第 4 次会议上, 履行机构审议并通过了主席提出的结论³⁷、³⁸。

2. 结 论

《公约》

100. 履行机构注意到截至 2005 年 6 月 30 日的《公约》2004-2005 两年期预算执行情况的报告(FCCC/SBI/2005/13)。

101. 履行机构还注意到 FCCC/SBI/2005/INF.10 号文件中报告的、截至 2005 年 10 月 31 日的缴款情况, 并表示感谢及时缴付了“《公约》核心预算”款项的缔约方, 尤其是对参与《气候公约》进程信托基金和补充活动信托基金作了自愿捐款的缔约方。履行机构还敦促尚未缴款的国家尽快缴付款项。

102. 履行机构同意作为建议, 就行政和财务事项提出一项决定草案(FCCC/SBI/2005/L.21/Add.1)³⁹, 供缔约方会议第十一届会议通过。

³⁷ 作为 FCCC/SBI/2005/L.21 通过。

³⁸ 作为 FCCC/SBI/2005/L.22 通过。

³⁹ 通过的案文见 FCCC/CP/2005/5/Add.1, 第 13/CP.11 号决定。

《京都议定书》

103. 履行机构注意到截至 2005 年 6 月 30 日的 2004-2005 两年期预算执行情况的报告(FCCC/SBI/2005/13)。

104. 履行机构还注意到 FCCC/SBI/2005/INF.10 号文件中报告的、截至 2005 年 10 月 31 日的缴款情况，并表示感谢及时缴付了“《京都议定书》临时拨款”款项的缔约方，尤其是对参与《气候公约》进程信托基金和补充活动信托基金作了自愿捐款的缔约方。履行机构还敦促尚未缴款的国家尽快缴付“《京都议定书》临时拨款”的款项。

105. 履行机构同意作为建议，就行政和财务事项提出一项决定草案(FCCC/SBI/2005/L.22/Add.1)⁴⁰，供《议定书》/《公约》缔约方会议第一届会议通过。

B. 2006-2007 两年期方案预算

(议程项目 11(b))

106. 履行机构在 11 月 29 日举行的第 3 次会议上审议了这个分项目。履行机构收到了 FCCC/SBI/2005/INF.6 号文件，它表示注意到该文件。

C. 秘书处与联合国的体制联系

(议程项目 11(c))

107. 履行机构在分别于 11 月 29 日和 12 月 6 日举行的第 3 次和第 4 次会议上审议了这个分项目。它收到了 FCCC/SBI/2005/15 号文件。有 3 个缔约方的代表发言，其中 1 人以欧洲共同体及其成员国名义发言⁴¹、1 人以小岛屿国家联盟名义发言。

108. 在第 3 次会议上，履行机构同意在 Masao Nakayama 先生(密克罗尼西亚)主持的联络小组内审议这个分项目。在第 4 次会议上，Nakayama 先生报告了联络小组的磋商情况。

⁴⁰ 通过的案文见 FCCC/KP/CMP/2005/8/Add.4，第 35/CMP.1 号决定。

⁴¹ 保加利亚、克罗地亚和罗马尼亚也参加了该项发言。

109. 在第 4 次会议上，履行机构审议并通过了主席提出的结论⁴²，其中载有一项关于这个议题的决定草案⁴³，供缔约方会议第十一届会议通过。

D. 在《京都议定书》之下所设各机构任职的个人的特权和豁免
(议程项目 11(d))

110. 履行机构在分别于 11 月 29 日和 12 月 6 日举行的第 3 次和第 4 次会议上审议了这个分项目。它收到了 FCCC/KP/CMP/2005/6 号文件。有 2 个缔约方的代表发了言，其中 1 人以欧洲共同体及其成员国名义发言。

111. 在第 3 次会议上，履行机构同意在 Masao Nakayama 先生(密克罗尼西亚)主持的联络小组内审议这个分项目。在第 4 次会议上，Nakayama 先生报告了联络小组的磋商情况。

112. 在第 4 次会议上，履行机构审议并通过了主席提出的结论⁴⁴，其中载有一项关于这个议题的决定草案⁴⁵，供《议定书》/《公约》缔约方会议第一届会议通过。

十二、继续审查秘书处的职能和运作
(议程项目 12)

1. 议事情况

113. 履行机构在分别于 11 月 29 日和 12 月 6 日举行的第 3 次和第 4 次会议上审议了这个项目。

114. 在第 4 次会议上，履行机构审议并通过了主席提出的结论⁴⁶。

⁴² 作为 FCCC/SBI/2005/L.19 通过。

⁴³ 通过的案文见 FCCC/CP/2005/5/Add.1，第 11/CP.11 号决定。

⁴⁴ 作为 FCCC/SBI/2005/L.13 通过。

⁴⁵ 通过的案文见 FCCC/CMP/2005/8/Add.4，第 33/CMP.1 号决定。

⁴⁶ 作为 FCCC/SBI/2005/L.20 通过。

2. 结 论

115. 履行机构注意到若干文件，特别是 FCCC/SBI/2005/13 号文件所载有关秘书处的职能和运作的资料。

116. 履行机构根据第二十一届会议作出的继续每年审议这一事项的决定，商定在(2006年11月)第二十五届会议上再次审议这一项目。

十三、其 他 事 项

(议程项目 13)

A. 缔约方会议转交的其他事项

(议程项目 13(a))

117. 没有提出或审议任何其他事项。

B. 作为《京都议定书》缔约方会议的《公约》

缔约方会议转交的其他事项

(议程项目 13(b))

118. 没有提出或审议任何其他事项。

C. 任何其他事项

(议程项目 13(c))

119. 没有提出或审议任何其他事项。

十四、会议报告 (议程项目 14)

120. 履行机构在 12 月 6 日举行的第 4 次会议上审议了第二十三届会议报告草稿⁴⁷。在同次会议上，履行机构根据主席的提议，授权报告员在秘书处的协助下并在主席的指导下完成会议报告。

十五、会议闭幕

121. 在 12 月 6 日举行的第 4 次会议上，主席表示感谢各位代表、联络小组主席和非正式磋商召集人所作的贡献。他还感谢秘书处给予的支持。

⁴⁷ 作为 FCCC/SBI/2005/L.16 通过。

附件一

供附属履行机构第二十四届会议审议的草案

履行机构第二十三届会议决定在第二十四届会议(2006年5月)上以下文所载草案为基础继续审议《公约》缔约方会议与全球环境基金理事会之间谅解备忘录的适用问题。

决定草案_/CMP.1

《公约》缔约方会议与全球环境基金理事会之间的谅解备忘录的适用

[作为《京都议定书》缔约方会议的《公约》缔约方会议，
忆及《公约》第十一条第3款，
并忆及《京都议定书》第十条和第十一条，
忆及第12/CP.2号决定，

1. 决定比照适用第12/CP.2号决定附件所载《缔约方会议与全球环境基金理事会之间的谅解备忘录》；
2. 决定向全球环境基金理事会转交本决定；
3. 请全球环境基金理事会审议本决定，并将答复转告作为《京都议定书》缔约方会议的《公约》缔约方会议。]

附件二

非《公约》附件一缔约方国家信息通报问题 专家咨询小组 2006 年的成员

非洲

Madeline Diouf 女士(塞内加尔)
Emily Ojoo-Massawa 女士(肯尼亚)
Marilia Manjate 女士(莫桑比克)
Samuel Adejuwon 先生(尼日利亚)
Mohammed Etayari 先生(利比亚)

亚洲

Muhammad Mundicar 先生(科威特)
Jose Villarin 先生(菲律宾)
Vute Wangwacherakul 先生(泰国)
Jae-Kyu Lim 先生(大韩民国)
M. Asaduzzaman 先生(孟加拉国)

拉丁美洲和加勒比

Arthur Rolle 先生(巴哈马)
Luis Paz Castro 先生(古巴)
Luis Santos 先生(乌拉圭)
Lillian Portillo 女士(巴拉圭)
Carlos Fuller 先生(伯利兹)

《公约》附件一缔约方

Jack Fitzgerald 先生(美利坚合众国)
Othmar Schwank 先生(瑞士)
Riita Kristiina Pipatti 女士(芬兰)
Satender Singh 先生(加拿大)
Renata Vandeputte 女士(比利时)
Alexander Pisarenko 先生(乌克兰)

国际组织

Martha Perdomo 女士(联合国开发计划署/国家信息通报支持方案)
Taka Hiraishi 先生(政府间气候变化专门委员会/温室气体清单特别工作组)
George Manful 先生(联合国环境规划署)

附件三

附属履行机构第二十三届会议所收到文件的清单

为会议编写的文件

| | |
|------------------------------------|---|
| FCCC/SBI/2005/11 | 临时议程和说明。执行秘书的说明 |
| FCCC/SBI/2005/12 | 最不发达国家专家组的进度报告。秘书处的说明 |
| FCCC/SBI/2005/13 | 截至 2005 年 6 月 30 日的 2004-2005 两年期预算执行情况。执行秘书的说明 |
| FCCC/SBI/2005/14 | 关于《公约》第六条的拉丁美洲和加勒比区域研讨会报告。秘书处的说明 |
| FCCC/SBI/2005/15 | 继续保持秘书处处于联合国的机制联系。执行秘书的说明 |
| FCCC/SBI/2005/16 | 精简《公约》和《京都议定书》之下的审评进程。秘书处的说明 |
| FCCC/SBI/2005/17 | 1990-2003 年期间国家温室气体清单数据和报告状况。秘书处的说明 |
| FCCC/SBI/2005/18 | 非《公约》附件一所列缔约方初次国家信息通报的第六份汇编和综合报告。秘书处的说明。内容提要 |
| FCCC/SBI/2005/18/Add.1 | 非《公约》附件一所列缔约方初次国家信息通报的第六份汇编和综合报告。秘书处的说明。增编。可持续发展与将气候变化关注纳入中长期规划 |
| FCCC/SBI/2005/18/Add.2 | 非《公约》附件一所列缔约方初次国家信息通报的第六份汇编和综合报告。秘书处的说明。增编。温室气体人为源排放量和汇清除量清单 |
| FCCC/SBI/2005/18/Add.3 和 Corr.1 | 非《公约》附件一所列缔约方初次国家信息通报的第六份汇编和综合报告。秘书处的说明。增编。有助于对付气候变化的措施 |
| FCCC/SBI/2005/18/Add.4 | 非《公约》附件一所列缔约方初次国家信息通报的第六份汇编和综合报告。秘书处的说明。增编。研究与系统观测 |
| FCCC/SBI/2005/18/Add.5 | 非《公约》附件一所列缔约方初次国家信息通报的第六份汇编和综合报告。秘书处的说明。增编。气候变化的影响、适应措施和应对战略 |
| FCCC/SBI/2005/18/Add.6 | 非《公约》附件一所列缔约方初次国家信息通报的第六份汇编和综合报告。秘书处的说明。增编。教育、培训和宣传 |
| FCCC/SBI/2005/19 | 《京都议定书》方面的资金机制。缔约方会议与环境基金理事会议事会之间的谅解备忘录。秘书处的说明 |
| FCCC/SBI/2005/20 | 最不发达国家专家组 2004-2005 两年期进度报告。秘书处的说明 |

| | |
|------------------------------|--|
| FCCC/SBI/2005/21 | 《公约》第六条问题亚洲和太平洋区域研讨会报告。秘书处的说明 |
| FCCC/SBI/2005/22 和 Corr.1 | 非《公约》附件一所列缔约方国家信息通报问题专家咨询小组活动进度报告。秘书处的说明 |
| FCCC/SBI/2005/INF.6 | 秘书处 2006-2007 两年期工作方案。执行秘书的说明 |
| FCCC/SBI/2005/INF.7 | 各国际基金和多边金融机构关于发展中国家在履行《公约》下的承诺方面的投资需要的经验。秘书处的说明 |
| FCCC/SBI/2005/INF.8 | 提供资金和技术支持。非《公约》附件一所列缔约方提交的项目清单。秘书处的说明 |
| FCCC/SBI/2005/INF.9 | 第三次国家信息通报的审评情况报告。秘书处的说明 |
| FCCC/SBI/2005/INF.10 | 截至 2005 年 10 月 31 日的缴款状况。秘书处的说明 |
| FCCC/SBI/2005/MISC.3 和 Add.1 | 与执行《京都议定书》有关的能力建设的进一步优先领域。缔约方提交的材料 |
| FCCC/SBI/2005/MISC.4 | 与执行第 1/CP.10 号决定有关的问题。缔约方提交的材料 |
| FCCC/TP/2005/2 | 编制国家适应行动方案所需现有信息综合。技术文件 |
| FCCC/TP/2005/3 | 多边环境协定在国家适应行动方案方面的协同作用。技术文件 |
| FCCC/TP/2005/4 | 在国家适应行动方案方面的区域协同作用。技术文件 |
| FCCC/TP/2005/5 | 国家适应行动方案方面的执行战略要点。技术文件 |
| FCCC/SBI/2005/L.16 | 附属履行机构第二十三届会议报告草稿 |
| FCCC/SBI/2005/L.17 | 延长最不发达国家专家组的任务期限。主席提出的结论草案 |
| FCCC/SBI/2005/L.18 | 《公约》第六条。主席提出的结论草案 |
| FCCC/SBI/2005/L.19 | 秘书处与联合国的体制联系。主席提出的结论草案 |
| FCCC/SBI/2005/L.20 | 继续审查秘书处的职能和运作。主席提出的结论草案 |
| FCCC/SBI/2005/L.21 | 截至 2005 年 6 月 30 日的 2004-2005 两年期预算执行情况。主席提出的结论草案 |
| FCCC/SBI/2005/L.21/Add.1 | 截至 2005 年 6 月 30 日的 2004-2005 两年期预算执行情况。主席提出的结论草案。增编。附属履行机构的建议 |
| FCCC/SBI/2005/L.22 | 截至 2005 年 6 月 30 日的 2004-2005 两年期预算执行情况。主席提出的结论草案 |
| FCCC/SBI/2005/L.22/Add.1 | 截至 2005 年 6 月 30 日的 2004-2005 两年期预算执行情况。主席提出的结论草案。增编。附属履行机构的建议 |
| FCCC/SBI/2005/L.23 | 《公约》附件一所列缔约方 2006-2007 年期间的审评进程。主席提出的结论草案 |
| FCCC/SBI/2005/L.24 | 也是《京都议定书》缔约方的《公约》附件一所列缔约方 2006-2007 年期间的审评进程。主席提出的结论草案 |
| FCCC/SBI/2005/L.25/Rev.1 | 提供资金和技术支持。主席提出的结论草案 |
| FCCC/SBI/2005/L.26 | 初次国家信息通报的汇编和综合报告。主席提出的结论草案 |
| FCCC/SBI/2005/L.27 | 非《公约》附件一所列缔约方国家信息通报问题专家咨询小组的工作。主席提出的结论草案 |

| | |
|---------------------|---|
| FCCC/SBI/2005/L.28 | 与执行第 5/CP.8 号决定有关的问题。主席提出的结论草案 |
| FCCC/SBI/2005/L.29 | 对资金机制经营实体的进一步指导意见。主席提出的结论草案 |
| FCCC/SBI/2005/L.30 | 全球环境基金提交缔约方会议的报告。主席提出的结论草案 |
| FCCC/SBI/2005/L.31 | 在《京都议定书》之下所设各机构任职的个人的特权和豁免。主席提出的结论草案 |
| FCCC/SBI/2005/L.32 | 资金机制——《京都议定书》。主席提出的结论草案 |
| FCCC/SBI/2005/L.33 | 对全球环境基金的指导意见。主席提出的结论草案 |
| FCCC/SBI/2005/L.34 | 气候变化特别基金。主席提出的结论草案 |
| FCCC/SBI/2005/L.35 | 《京都议定书》之下的能力建设。主席提出的结论草案 |
| FCCC/SBI/2005/L.36 | 《公约》之下的能力建设。主席提出的结论草案 |
| FCCC/SBI/2005/L.37 | 《京都议定书》之下的能力建设。主席提出的结论草案 |
| FCCC/SBI/2005/CRP.1 | 牙买加代表 77 国集团和中国提出的决定草案 |
| FCCC/SBI/2005/CRP.2 | 大不列颠及北爱尔兰联合王国代表欧洲共同体及其成员国提出的关于适应基金的决定草案要点 |
| FCCC/SBI/2005/CRP.3 | 牙买加代表 77 国集团和中国提出的决定草案 |
| FCCC/SBI/2005/CRP.4 | 附属履行机构主席的提案 |

会议收到的其他文件

| | |
|--------------------------|--|
| FCCC/CP/2005/3 和 Corr.1 | 全球环境基金提交缔约方会议的报告。秘书处的说明 |
| FCCC/KP/CMP/2005/6 | 在《京都议定书》之下所设各机构任职的个人的特权和豁免。秘书处的说明 |
| FCCC/SBI/2005/10 和 Add.1 | 附属履行机构第二十二届会议报告，2005 年 5 月 20 日至 27 日在波恩举行 |
| FCCC/SBI/2004/18 | 根据缔约方会议与全球环境基金理事会之间的谅解备忘录评估协助发展中国家履行《公约》承诺所需资金的报告。秘书处的说明 |
| FCCC/SBI/2004/19 | 附属履行机构第二十一届会议报告，2004 年 12 月 6 日至 14 日在布宜诺斯艾利斯举行 |